

Belgische Kamer  
van Volksvertegenwoordigers

GEWONE ZITTING 1994-1995 (\*)

4 APRIL 1995

WETSVOORSTEL

houdende het sociaal statuut  
van de informele thuisverzorger

AMENDEMENTEN

N° 1 VAN MEVR. DE MEYER

Artikelen 1 tot 19

In het wetsvoorstel, in de Franse tekst, de woorden « soignant à domicile » telkens vervangen door de woorden « aidant familial ».

VERANTWOORDING

Professor Kuty en Professor Leroy bepleiten deze aanpassing omdat de notie « soignant » in het Frans om louter medische hulpverlening gaat. Het woord « aidant » omvat zowel lichamelijke als andere hulp.

N° 2 VAN MEVR. DE MEYER

Art. 2

Dit artikel vervangen door de volgende bepaling :

« Art. 2. — § 1. Voor de toepassing van deze wet wordt als zwaar zorgbehoefende persoon beschouwd

Zie :

- 1355 - 93 / 94 :

— N° 1 : Wetsvoorstel van de heren Goutry, Vandendriessche en Vandeurzen.

(\*) Vierde zitting van de 48<sup>e</sup> zittingsperiode.

Chambre des Représentants  
de Belgique

SESSION ORDINAIRE 1994-1995 (\*)

4 AVRIL 1995

PROPOSITION DE LOI

fixant le statut social des soignants  
à domicile occasionnels

AMENDEMENTS

N° 1 DE MME DE MEYER

Articles 1<sup>er</sup> à 19

Dans le texte français de la proposition de loi, remplacer chaque fois les mots « soignant à domicile » par les mots « aidant familial ».

JUSTIFICATION

Les professeurs Kuty et Leroy plaident pour que l'on adapte la proposition en ce sens, étant donné qu'en français, la notion de soignant ne se rapporte qu'à des soins purement médicaux, tandis que le terme « aidant » recouvre tant l'aide physique que les autres formes d'aide.

N° 2 DE MME DE MEYER

Art. 2

Remplacer cet article par la disposition suivante :

« Art. 2. — § 1<sup>er</sup>. Est considérée comme fortement tributaire de soins pour l'application de la présente

Voir :

- 1355 - 93 / 94 :

— N° 1 : Proposition de loi de MM. Goutry, Vandendriessche et Vandeurzen.

(\*) Quatrième session de la 48<sup>e</sup> législature.

*degene van wie een belangrijk gebrek aan of vermindering van de zelfredzaamheid is vastgesteld aan de hand van een pluridisciplinair onderzoek door de diensten aangewezen door de minister die de sociale zekerheid onder zijn bevoegdheid heeft.*

*§ 2. Onverminderd de toepassing van § 1, wordt voor de toepassing van deze wet als zwaar zorgbehoevend persoon beschouwd iedere persoon die aan minstens één van de volgende voorwaarden voldoet :*

*— een score van 7, 8 of 9 punten behalen met betrekking tot de zelfredzaamheidevaluatie in het kader van de bijkomende kinderbijslag voor gehandicapte kinderen, zoals bedoeld in artikel 4 van het koninklijk besluit van 3 mei 1991 tot uitvoering van de artikelen 47, 56septies, 62, § 3, en 63 van de samengeordende wetten betreffende de kinderbijslag voor loonarbeiders en van artikel 96 van de wet van 29 december 1990 houdende sociale bepalingen;*

*— behoren tot categorie III of IV van de zelfredzaamheidevaluatie in het kader van de integratietegemoetkoming voor gehandicapten, zoals bedoeld in artikel 5 van het koninklijk besluit van 6 juli 1987 betreffende de inkomensvervangende tegemoetkoming en de integratietegemoetkoming;*

*— behoren tot categorie III van de zelfredzaamheidevaluatie in het kader van de tegemoetkoming voor hulp aan bejaarden, zoals bedoeld in artikel 3 van het koninklijk besluit van 5 maart 1990 betreffende de tegemoetkoming voor hulp aan bejaarden;*

*— behoren tot categorie B of C van de zorgbehoevendheidsevaluatie in het kader van de tegemoetkoming van de ziekteverzekering in de kosten van medische verstrekkingen in rust- en verzorgingsinstellingen voor bejaarden, zoals bedoeld in de artikelen 153undecies en 153terdecies van het koninklijk besluit van 4 november 1963 tot uitvoering van de wet van 9 augustus 1963 tot instelling en organisatie van een regeling voor verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen;*

*— beantwoorden aan de criteria inzake fysieke afhankelijkheid die in het kader van de tegemoetkoming van de ziekteverzekering in geval van thuisverpleging gelden voor de rechthebbenden op het forfaitair honorarium, forfait B genoemd, zoals bedoeld in de littera's A.2., B.2. en C.2. van artikel 8, § 1, van de bijlage bij het koninklijk besluit van 14 september 1984 tot vaststelling van de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen inzake verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering.*

*§ 3. De Koning kan bij een in ministerraad overlegd besluit de in § 1 vermelde opsomming aanvullen. »*

#### VERANTWOORDING

Professor Leroy legde er tijdens zijn uiteenzetting de nadruk op dat niet zozeer de zwaarte van de zorg, dan wel de frequentie van de zorg vaak de reden was dat men tot thuiszorg overging. Bij dergelijke frequentie van zorg is gezins- en bejaardenhulp immers onbetaalbaar. Bovendien worden de Katz-schalen waarnaar hier verwiesen wordt,

*loi, la personne chez qui un important manque d'autonomie ou une importante réduction d'autonomie a été constaté après un examen pluridisciplinaire effectué par les services désignés par le ministre qui a la sécurité sociale dans ses attributions.*

*§ 2. Sans préjudice de l'application du § 1<sup>e</sup>, est considérée comme fortement tributaire pour l'application de la présente loi, toute personne qui satisfait à au moins une des conditions suivantes :*

*— obtenir 7, 8 ou 9 points d'autonomie lors de l'évaluation réalisée dans le cadre de l'octroi du supplément d'allocations familiales aux enfants handicapés, prévu à l'article 4 de l'arrêté royal du 3 mai 1991 portant exécution des articles 47, 56septies, 62, § 3, et 63 des lois coordonnées relatives aux allocations familiales pour travailleurs salariés et de l'article 96 de la loi du 29 décembre 1990 portant des dispositions sociales;*

*— appartenir à la catégorie III ou IV d'autonomie sur la base de l'évaluation effectuée dans le cadre de l'octroi de l'allocation d'intégration aux handicapés, prévue à l'article 5 de l'arrêté royal du 6 juillet 1987 relatif à l'allocation de remplacement de revenus et à l'allocation d'intégration;*

*— appartenir à la catégorie III d'autonomie sur la base de l'évaluation effectuée dans le cadre de l'octroi de l'allocation pour l'aide aux personnes âgées, prévue à l'article 3 de l'arrêté royal du 5 mars 1990 relatif à l'allocation pour l'aide aux personnes âgées;*

*— appartenir à la catégorie de dépendance B ou C sur la base de l'évaluation réalisée dans le cadre de l'intervention de l'assurance maladie dans les frais afférents aux soins médicaux dispensés dans des institutions de repos et de soins pour personnes âgées, prévue aux articles 153undecies et 153terdecies de l'arrêté royal du 4 novembre 1963 portant exécution de la loi du 9 août 1963 instituant et organisant un régime d'assurance obligatoire soins de santé et indemnités;*

*— satisfaire aux critères de dépendance physique retenus dans le cadre de l'intervention de l'assurance maladie en cas de soins à domicile pour les bénéficiaires de l'honoraire forfaitaire, dénommé forfait B, prévue aux litteras A.2., B.2. et C.2. de l'article 8, § 1<sup>e</sup>, de l'annexe de l'arrêté royal du 14 septembre 1984 établissant la nomenclature des prestations de santé en matière d'assurance obligatoire contre la maladie et l'invalidité.*

*§ 3. Le Roi peut compléter l'énumération figurant au § 1<sup>e</sup> par arrêté délibéré en Conseil des ministres. »*

#### JUSTIFICATION

Le professeur Leroy a souligné, dans son exposé, que c'est moins en raison de la lourdeur des soins qu'en raison de leur fréquence, que l'on se résout à soigner des proches à domicile. En cas de fréquence élevée, le recours aux aides familiales et aux aides seniors coûte en effet très cher. Qui plus est, les échelles de Katz, auxquelles on se réfère en

sterk gecontesteerd. Andere schalen, zoals de Lawton-schaal, leveren een efficiëntere aanduiding van de graad van zorgbehoefte.

M. DE MEYER  
J. PEETERS

**N°3 VAN DE HEREN GOUTRY EN VANDENDRIESSCHE**

**Art. 13**

**Dit artikel vervangen door de volgende bepaling :**

« Art. 13. — In artikel 2 van het koninklijk besluit van 7 december 1992 betreffende de toekenning van werkloosheidssuitkeringen in geval van conventioneel brugpensioen, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° Paragraaf 3 wordt aangevuld met een vierde gedachtenstreepje, luidend als volgt :

« — de periode van zorg, verleend in de hoedanigheid van informele thuisverzorger, zoals bedoeld in de wet van ... houdende het sociaal statuut van de informele thuisverzorger, aan een zwaar zorgbehoefende persoon, in overeenstemming met de bepalingen van deze wet. Deze gelijkstelling kan in totaal voor maximaal drie jaar in rekening worden gebracht. »

2° Paragraaf 5, tweede lid, wordt aangevuld met een als volgt luidende vijfde gedachtenstreepje :

« — de periode van zorg, verleend in de hoedanigheid van informele thuisverzorger, zoals bedoeld in de wet van ... houdende het sociaal statuut van de informele thuisverzorger, aan een zwaar zorgbehoefende persoon, in overeenstemming met de bepalingen van deze wet. Deze gelijkstelling kan in totaal voor maximaal zes jaar in rekening worden gebracht. » »

L. GOUTRY  
B. VANDENDRIESSCHE

l'occurrence, sont fortement contestées. D'autres échelles, telles que l'échelle de Lawton, fournissent une indication plus précise du degré de dépendance de la personne tributaire de soins.

**N°3 DE MM. GOUTRY ET VANDENDRIESSCHE**

**Art. 13**

**L'article 13 est remplacé par les dispositions suivantes :**

« Art. 13. — A l'article 2 de l'arrêté royal du 7 décembre 1992 relatif à l'octroi d'allocations de chômage en cas de prépension conventionnelle, sont apportées les modifications suivantes :

1° Le § 3 est complété par un quatrième tiret, libellé comme suit :

« — la période des soins dispensés en qualité de soignant à domicile occasionnel, au sens de la loi du ... fixant le statut social des soignants à domicile occasionnels, à une personne fortement tributaire de soins, conformément aux dispositions de cette loi. Cette assimilation peut être prise en considération pour un maximum de trois ans. »

2° Le § 5, alinéa 2, est complété par un cinquième tiret, libellé comme suit :

« — la période des soins dispensés en qualité de soignant à domicile occasionnel, au sens de la loi du ... fixant le statut social des soignants à domicile occasionnels, à une personne fortement tributaire de soins, conformément aux dispositions de cette loi. Cette assimilation peut être prise en considération pour un maximum de six ans. » »